

屋久島町訪日外国人旅行者受入環境整備事業補助金の活用モデル

対象事業① 多言語翻訳機器の導入事業

例えば 

例	同時音声通訳機を購入する場合											
費用及び補助額	<table border="0"> <tr><td>端末本体</td><td>30,000 円</td></tr> <tr><td>ケース</td><td>2,000 円</td></tr> <tr><td>アクセサリ</td><td>1,500 円</td></tr> <tr><td>端末保証</td><td>3,000 円</td></tr> <tr><td>計</td><td>36,300 円</td></tr> </table>	端末本体	30,000 円	ケース	2,000 円	アクセサリ	1,500 円	端末保証	3,000 円	計	36,300 円	<p><補助額> $32,000 \text{ 円} \times 1 / 2 = 16,000 \text{ 円}$</p> <p>※端末代や専用ケース、画面保護フィルムのみが補助の対象となります。</p>
端末本体	30,000 円											
ケース	2,000 円											
アクセサリ	1,500 円											
端末保証	3,000 円											
計	36,300 円											

対象事業② 施設内外に設置される看板又は案内板の多言語化事業

例	施設利用に関する注意事項を記した案内表示を新規で作成する場合									
費用及び補助額	<table border="0"> <tr><td>外部翻訳委託費</td><td>20,000 円</td></tr> <tr><td>デザイン費</td><td>5,000 円</td></tr> <tr><td>印刷製本費</td><td>5,000 円</td></tr> <tr><td>計</td><td>30,000 円</td></tr> </table>	外部翻訳委託費	20,000 円	デザイン費	5,000 円	印刷製本費	5,000 円	計	30,000 円	<p><補助額> $30,000 \text{ 円} \times 1 / 2 = 15,000 \text{ 円}$</p>
外部翻訳委託費	20,000 円									
デザイン費	5,000 円									
印刷製本費	5,000 円									
計	30,000 円									

対象事業③ 無料公衆無線 LAN (Wi-Fi) 環境整備事業



例	民宿に新規で Wi-Fi ルーターを 1 機導入する場合							
費用及び補助額	<table border="0"> <tr><td>初期費用</td><td>20,000 円</td></tr> <tr><td>設置工事費用</td><td>2,000 円</td></tr> <tr><td>計</td><td>22,000 円</td></tr> </table>	初期費用	20,000 円	設置工事費用	2,000 円	計	22,000 円	<p><補助額> $22,000 \text{ 円} \times 1 / 2 = 11,000 \text{ 円}$</p>
初期費用	20,000 円							
設置工事費用	2,000 円							
計	22,000 円							

 注意点及び補助対象外経費

- ・光回線の敷設が計画されていますので、Wi-Fi 環境の整備に当たっては、整備する時期をよくご検討ください。
- ・申請と事業実施にあたっては、本補助金交付要綱第 4 条において定められた注意点及び補助対象外経費を必ずご確認ください。

対象事業④ 国際的に対応可能なクレジットカード決済システム又は電子・QR コード決済システムの導入事業



例	飲食店にクレジットカード決済システム（モバイル決済型）を導入した場合							
費用及び補助額	<table border="0"> <tr><td>モバイル決済機</td><td>20,000 円</td></tr> <tr><td>スマホ又はタブレット端末</td><td>50,000 円*</td></tr> <tr><td>計</td><td>70,000 円</td></tr> </table> <p>※事業者がお持ちでない場合</p>	モバイル決済機	20,000 円	スマホ又はタブレット端末	50,000 円*	計	70,000 円	<p><補助額> $20,000 \text{ 円} \times 1 / 2 = 10,000 \text{ 円}$</p> <p>⚠ スマートフォン及びタブレット端末の購入費用は、補助の対象外となります。</p>
モバイル決済機	20,000 円							
スマホ又はタブレット端末	50,000 円*							
計	70,000 円							

対象事業⑤ トイレ洋式化事業



例	民宿の和式トイレ 2 基を洋式化する場合											
費用及び補助額	<table border="0"> <tr><td>便器本体</td><td>90,000 円</td></tr> <tr><td>周辺商品</td><td>5,000 円</td></tr> <tr><td>改築取付工事費用</td><td>200,000 円</td></tr> <tr><td>内装工事</td><td>40,000 円</td></tr> <tr><td>計</td><td>335,000 円</td></tr> </table>	便器本体	90,000 円	周辺商品	5,000 円	改築取付工事費用	200,000 円	内装工事	40,000 円	計	335,000 円	<p><補助額> $335,000 \text{ 円} \times 1 / 2 = 167,000 \text{ 円}$</p> <p>⚠ 観光客に利用を提供するトイレのみ補助の対象とします。</p> <p>⚠ 千円未満の端数は切り捨てます。</p>
便器本体	90,000 円											
周辺商品	5,000 円											
改築取付工事費用	200,000 円											
内装工事	40,000 円											
計	335,000 円											

対象事業⑥ 自社ウェブサイトの多言語化事業



例	既存 HP（トップページ+サブページ 4 ページ）を英語化する場合			
費用及び補助額	<table border="0"> <tr><td>外部委託料</td><td>120,000 円</td></tr> </table>	外部委託料	120,000 円	<p><補助額> $120,000 \text{ 円} \times 1 / 2 = 60,000 \text{ 円}$</p>
外部委託料	120,000 円			